



الوظيفة

المستقبل

الأهداف المستقبلية

معلومات التدريب الوظيفي

تحديد الموقع والالاتجاه

الفرص

الجامعة

الدراسة

الآباء

الطلبة

الطلبات

الآباء الأعزاء،

يواجه أولادكم الاختيار بين إكمال الدراسة المدرسية أو الفراغ منها، وهذا يتضمن أيضا التساؤل عن التوجه المهني لأولادكم وعن سبل مواصلة التعليم. بهذه النشرة الإرشادية والنشرات التالية لها نود نحن، "جمعية العمل والحياة" جمعية مسجلة، أن نساعدكم في اختيار المهن المناسبة لأولادكم، وذلك بمشروعنا "دليل التوجه الوظيفي للآباء والتلاميذ: الوسائل". "جمعية العمل والحياة" هي مؤسسة للتأهيل السياسي للشباب ولل كبار كما تعتنى باهتمامات العاملات والعاملين بمواصلة التأهيل لتحسين وضعهم في المجتمع والعمل.

امتلاك المستقبل من خلال التأهيل

القوى والضعف لدى أولادكم، حتى يتسنى لهم سلوك طريق المهنة المناسبة مع قدراتهم. وبشكل عملي جدا نود أن نوضح لكم كيف يمكن لأولادكم تطوير قدراتهم على أفضل وجه من خلال التأهيل بدون توقف هذا على الشهادات المدرسية التي حصلوا عليها، وكيف يكون من الممكن لأولادكم على سبيل المثال الحصول على شهادة الثانوية العامة بدون الحصول على شهادة المرحلة الإعدادية¹ وأي مجالات التنمية في برلين تتيح فرصا كبيرة لمستقبلهم العملي؟

إن التأهيل الجيد هو شرط هام لنجاح أولادكم في مستقبلهم الوظيفي، ونود أن نوضح لكم بأمثلة توضيحية وأدلة عملية كيفية مساعدة أولادكم في الانتقال من المدرسة إلى الحياة العملية:

أين وكيف تستطيعون كآباء التزود بالمعلومات حول العروض التي يمكنكم توجيه اهتمام أولادكم إليها؛ فبينما يرغب بعض الأولاد بجدية في الحصول على شهادة الأبيتور، أي الثانوية العامة، تنطلق قدرات أولاد آخرين في التعليم الفني ويحصلون بهذا الطريق على تأهيل ذي مستوى جيد. إن المهام هو معرفة مواطن

¹ اعتبارا من العام الدراسي ٢٠١٠/٢٠١١، تسمى هذه الشهادة شهادة الإعدادية الفنية



النشرات الإرشادية للآباء لمرافقة الأولاد في اختيار التوجه الوظيفي

نود أن نزودكم بنصائح عملية فيما يتعلق بإمكانيات الدراسة الجامعية أو التعليم الفني. ولهذا كله أعدنا خمس نشرات إرشادية ذات موضوعات مختلفة. ونقدمها لكم هنا بصورة ملخصة.

بهم وأهم الناصحين لهم. ولهذا نود أن نساعدكم بشكل وثيق في مراحل انتقال أولادكم من المدرسة عبر التعليم الفني إلى العمل. إن نشراتنا الإرشادية هي بمثابة مرشد يرافقكم في طريق اختيار أفضل الإمكانيات المتاحة لتعليم وتأهيل أولادكم. كما

باختيار المهنة، تبدأ مرحلة جديدة من حياة الفرد، تكون حاسمة لتطوره الذاتي. والآن يقترب أولادكم من اتخاذ قرار بهذا الشأن، وعندما يتعلق الأمر بالعمل والمستقبل تصبحون أنتم، بالإضافة إلى الأصدقاء والمحيط المدرسي، أكثر الأطراف اتصالاً

موضوع النشرة الإرشادية للآباء

الجامعة أو التأهيل الفني. للحصول على تصور ملموس لفرص كل من هذين الاختيارين نطلعكم على الحياة اليومية لطالبة جامعية، وكذلك على الحياة اليومية لأحد الملتحقين بالتأهيل الفني.

بمجالات التنمية في برلين التي تتيح لأولادكم فرصاً جيدة للعمل في المستقبل.

الثانوية العامة بدون شهادة المرحلة الإعدادية (بداية أبريل/نيسان ٢٠١٠)

ماذا بعد الصف العاشر؟ هل يمكن الحصول على شهادة تؤهل للتعليم الجامعي أو التعليم الفني دون شهادة المرحلة الإعدادية؟ نوضح لكم كيفية تحقيق ذلك على ضوء طريق التعليم الذي سلكته إحدى التلميذات

إرشادات بشأن طلبات الالتحاق (منتصف يونيو/حزيران ٢٠١٠)

اختبار القدرات (بداية مايو/أيار ٢٠١٠)
كيف يمكن لأولادكم تقدير قدراتهم وكفاءاتهم بطريقة واقعية بالنسبة إلى المهنة التي يريدونها؟ وأي مهنة تتناسب مع هذه القدرات؟ حول ذلك نزودكم في هذه النشرة بإرشادات مفيدة.

إطالة على مجالات التنمية في برلين (منتصف أبريل/نيسان ٢٠١٠)

بعد أن يختار كل من أولادكم مهنته المستقبلية، يأتي دور تقديم الطلبات. أين تتوفر المعلومات عن أماكن التأهيل الفني والدراسة الجامعية المتاحة؟ تجدون في نشرتنا الإرشادية الأخيرة الإجابة على ذلك وأيضا أفكارا أخرى تتعلق بكيفية مساعدتكم لأولادكم في تقديم الطلبات والاستعداد للمقابلات الشخصية.

الدراسة الجامعية والتأهيل المزدوج (نهاية مايو/أيار ٢٠١٠)

بعد حصول أولادكم على الشهادة المؤهلة للتعليم الجامعي أو التعليم الفني يواجهون الاختيار بين

يوجد العديد من الإمكانيات و السبل للتأهيل بعد انتهاء المرحلة المدرسية؛ فأي مجالات العمل تتيح فرصاً ومنظورات للمستقبل. نحن نحيطكم علماً

عرض خاص للآباء ذوي الأصول المهاجرة

يمكنكم الاستعلام عن النشرات الإرشادية للآباء لدى المنظمات التالية المهتمة بشؤون المهاجرين، كل تبعا للغته الأصلية:

Arabische Eltern-Union e.V.
Urbanstraße 44
10967 Berlin
Tel.: 030 61625073

Club Dialog e.V.
Клуб ДИАЛОГ e.V.
Friedrichstraße 176-179
10117 Berlin
Tel.: 030 2044859

Deutsch-Arabische unabhängige Gemeinde e.V.
Wipperstraße 14
12055 Berlin
Tel.: 030 56825972

Polnischer Sozialrat e.V.
Oranienstraße 34
10999 Berlin
Tel.: 030 6151717

Türkisch-Deutsches Zentrum e.V.
Karl-Marx-Straße 44
12043 Berlin-Neukölln
Tel.: 030 69807070

Türkischer Elternverein in Berlin-Brandenburg e.V.
Oranienstraße 34
10999 Berlin
Tel.: 030 6143299

الناشر

يتم الدعم عن طريق الإدارة الوزارية للاندماج والعمل و الشؤون الاجتماعية، فرع التأهيل المهني - برلين والصندوق الاجتماعي الأوروبي

طرف الاتصال
تليفون: 030 23608239
فاكس: 030 219179-20
الإيميل: info@bildungsberatung-berlin.de

التخطيط والعداد الإعداد sirup° Agentur für Neue Medien

KES (Koordinierungs- und Evaluierungsstelle)
Keithstraße 1-3
10787 Berlin

Arbeit und Leben e.V. (DGB/VHS) LAG Berlin

المسؤول في إطار قانون الصحافة Michael Lüdtkke

التحرير الصحفي
Sevim Aydin, Anja Genschow, Michael Lüdtkke, Annett Ochla

Arbeit und Leben Berlin DGB / VHS